

**Organizator:**

Biuro Podróży "Cały Twój" Kinga Mańko  
08-110 Siedlce, ul. Gąski Balbinki 10  
NIP: 5381866353 nr wpisu: 2645  
Telefon: +48500384500



**UMOWA - ZGŁOSZENIE UCZESTNICTWA W IMPREZIE TURYSTYCZNEJ**  
**nr 12/05/2025\_01/W\_s**

|                                              |                                              |                                 |
|----------------------------------------------|----------------------------------------------|---------------------------------|
| nazwa imprezy<br><b>Pielgrzymka do Włoch</b> | termin<br><b>od 2025-05-12 do 2025-05-23</b> | miejsce pobytu<br><b>Włochy</b> |
|----------------------------------------------|----------------------------------------------|---------------------------------|

Zawarta dnia **08.01.2025 r.** pomiędzy **Biuro Podróży "Cały Twój" Kinga Mańko**, zwanym dalej Organizatorem, reprezentowanym przez:

**Kingę Mańko**, a Klientem/Osobą zgłaszającą: **Jan Kowalski**

Zgłaszam niżej wymienione osoby i zobowiązuję się do uregulowania należności zgodnie z "Warunkami uczestnictwa"

| L.p. | Imię i nazwisko | Adres | Data urodzenia / PESEL | Telefon, email | Nr. Dow. Toż./ Paszportu | Miejscowość dołączenia |
|------|-----------------|-------|------------------------|----------------|--------------------------|------------------------|
| 1    |                 |       |                        |                |                          | Wrocław                |

**CENA IMPREZY: 2990 zł/os. + 799 EUR/os.**

**Transport: Samolot**

**2990 zł/os.** płatne przelewem na konto

**799 EUR/os.** płatne we Włoszech

**Świadczenia podstawowe zawarte w cenie:**

Przelet bezpośredni liniami LOT (na trasie Wrocław-Warszawa-Rzym oraz Wenecja-Warszawa-Wrocław), bagaż na osobę (mały bagaż podręczny, 8 kg podręczny, 23 kg rejestrowany), transport autokarem (wyposażonym w klimatyzację, WC, wideo), 11 noclegów, 11 śniadań i 11 obiadokolacji, ubezpieczenie obejmujące KL i NNW, opłaty na TFG i TFP, opiekę duszpasterza, obsługę pilota, obsługę miejscowych przewodników, turystyczny zestaw słuchawkowy, bilety na komunikację miejską w Rzymie, wyjazdy z programu.

**Świadczenia dodatkowe nie zawarte w cenie:**

Jeżeli grupa liczy poniżej 40 osób to dodatkowa wpłata 100 zł/os. (obowiązkowo). Pokój jednoosobowy – 400 euro (dla chętnych).  
Napoje bezalkoholowe i alkoholowe do obiadokolacji (dla chętnych). Bilet do Parku Archeologicznego w Pompejach (dla chętnych).  
Bilet do Colosseum w Rzymie (dla chętnych).

*Oświadczam, że wszystkie osoby zapoznały się z "Warunkami uczestnictwa" oraz zobowiązują się do ich przestrzegania.*

Niżej podpisany/na oświadczam za siebie i za innych uczestników imprezy, w imieniu których dokonuję płatności za imprezę turystyczną, że przed zawarciem umowy uczestnictwa/ umowy zgłoszenia udziału w imprezie turystycznej otrzymałem/am Ogólne Warunki Ubezpieczenia oraz dokument zawierający informacje o produkcie ubezpieczeniowym (IPID):

- Bezpieczne Podróże zatwierdzone uchwałą Nr 42/Z/2021 Zarządu SIGNAL IDUNA Polska TU S.A. z dnia 19.07.2021 r.
- Bezpieczne Rezerwacje zatwierdzone uchwałą Nr 60/Z/2023 Zarządu SIGNAL IDUNA Polska TU S.A. z dnia 29.08.2023 r.
- Następstwa Nieszczęśliwych Wypadków na terenie Rzeczypospolitej Polskiej zatwierdzone uchwałą nr 6/Z/2015 z dnia 16.02.2015 r, zmienione uchwałą nr 70/Z/2015 z dnia 15.12.2015 r. oraz zmienione aneksem nr 1 i zatwierdzone uchwałą nr 19/Z/2020 z dnia 16.04.2020 r. stanowiące załącznik do niniejszej umowy.

Ubezpieczony wyraża zgodę na udostępnienie SIGNAL IDUNA przez podmioty udzielające świadczeń zdrowotnych dokumentacji medycznej oraz przez NFZ nazw i adresów świadczeniodawców (a także zwalnia lekarzy w kraju i za granicą z tajemnicy lekarskiej) w celu ustalenia prawa do świadczenia z zawartej umowy ubezpieczenia i wysokości tego świadczenia. Zgoda jest ważna pod warunkiem zaistnienia zdarzenia ubezpieczeniowego.

Dane Ubezpieczonych będą udostępnione do SIGNAL IDUNA Polska TU S.A. z siedzibą przy ul. Siedmiogrodzkiej 9 w Warszawie, w celu realizacji umowy ubezpieczenia. Pełna informacja dotycząca przetwarzania danych przez SIGNAL IDUNA Polska TU S.A. znajduje się na stronie [www.signal-iduna.pl/przetwarzanie-danych-osobowych](http://www.signal-iduna.pl/przetwarzanie-danych-osobowych).

Podpis Klienta/Osoby zgłaszającej

Podpis i pieczęć Organizatora Turystyki

*Kinga Mańko*  
Biuro Podróży „Cały Twój”  
Kinga Mańko  
08-110 Siedlce, ul. Gąski Balbinki 10  
NIP 5381866353; REG. 525236638  
tel. 500 384 500

## § 1 Zabezpieczenia na wypadek niewypłacalności

Stosownie do postanowień art.14 ust.4 z dnia 29 sierpnia 1007 r. o usługach turystycznych (tekst jednolity Dz.U. z 2016 r. Poz.187 z późn. zm.) Biuro Podróży "Cały Twój" KINGA MAŃKO, 08-110 Siedlce, ul. Gąski Balbinki 10 działając jako Organizator Turystyki posiadający zaświadczenie o wpisie do Rejestru Organizatorów Turystyki i Pośredników Turystycznych Marszałka Województwa Mazowieckiego pod numerem 2645 potwierdza zabezpieczenia na wypadek niewypłacalności w zakresie:

- 1) pokrycia kosztów powrotu z imprezy turystycznej do miejsca wyjazdu lub planowanego powrotu z imprezy turystycznej, obejmujących w szczególności koszty transportu, zakwaterowania, transferów, w tym także koszty poniesione przez klientów, w wypadku gdy organizator turystyki lub pośrednik turystyczny, wbrew obowiązкови, nie zapewnia tego powrotu.
- 2) pokrycia zwrotu wpłat wniesionych tytułem zapłaty za imprezę turystyczną, w wypadku gdy z przyczyn dotyczących organizatora turystyki lub pośrednika turystycznego, oraz osób które działają w ich imieniu, impreza turystyczna nie została lub nie zostanie zrealizowana.
- 3) pokrycia zwrotu części wpłat wniesionych tytułem zapłaty za imprezę turystyczną, odpowiadającą części imprezy turystycznej, która nie została lub nie zostanie zrealizowana z przyczyn dotyczących organizatora turystyki lub pośrednika turystycznego oraz osób, które działają w ich imieniu.

## § 2 Pokrycie kosztów powrotu do kraju

Osoba ubiegająca się o pokrycie kosztów jej powrotu do kraju w sytuacji, gdy Organizator Turystyki lub Pośrednik Turystyczny wbrew obowiązкови nie zapewnia tego powrotu powinien niezwłocznie skontaktować się z Marszałkiem Województwa Mazowieckiego albo z najbliższą placówką konsularną. Klient ubiegający się o zwrot wniesionych wpłat lub ich części w razie niezrealizowania imprezy turystycznej powinien zgłosić się do Marszałka Województwa Mazowieckiego lub Gwaranta. Do żądania zapłaty należy dołączyć: kopię umowy o świadczenie usług turystycznych; kopię dowodu wpłaty za imprezę turystyczną; oświadczenie stwierdzające niewykonanie przez organizatora turystyki lub pośrednika turystycznego zobowiązań umownych o określonej wartości; oświadczenie zawierające wskazanie rachunku bankowego, na który ma nastąpić wypłata z gwarancji lub wskazanie innego sposobu wypłaty z gwarancji.

W przypadku, gdy umowa gwarancji ubezpieczeniowej okaże się niewystarczająca na pokrycie kosztów powrotu klientów do miejsca wyjazdu lub planowanego powrotu, albo zwrotu wpłat lub części wpłat wniesionych za imprezę turystyczną, wówczas Marszałek Województwa lub wskazana przez niego jednostka występuje do Ubezpieczeniowego Funduszu Gwarancyjnego z siedzibą w Warszawie, o wypłatę środków z Turystycznego Funduszu Gwarancyjnego.

## § 3 Przedmiot i zakres ubezpieczenia

Umowa Gwarancji Ubezpieczeniowej nr M 526363 wystawionej przez SIGNAL IDUNA POLSKA Towarzystwo Ubezpieczeń S.A, ul. Siedmiogrodzka 9, 01-204 Warszawa. Gwarancja jest ważna w okresie od dnia 15.05.2024 do dnia 14.05.2025 i obejmuje ochroną wszystkie umowy o organizowanie imprez turystycznych zawarte w okresie obowiązywania gwarancji. Suma gwarancyjna wynosi 390 906,00 zł (90 000,00 EURO). Oryginał Gwarancji znajduje się w Urzędzie Marszałkowskim z siedzibą w Warszawie, ul. Jagiellońska 26, 03-719 Warszawa.

Klienci Biura Podróży – Biuro Podróży "Cały Twój" KINGA MAŃKO, na podstawie polisy generalnej 524693, są objęci ubezpieczeniem w zakresie **EUROPA Standard** oraz **ŚWIAT Standard**. Sumy ubezpieczenia, którym zostają objęci klienci przedstawiają się następująco: koszty leczenia (KL) – 40 000 EUR, następstwa nieszczęśliwych wypadków (NNW) – 15 000 PLN oraz bagaż (BP) – 1 000 PLN. Klienci Biura Podróży mają możliwość doubezpieczenia na wyższe sumy oraz skorzystania z ubezpieczenia Bezpieczne Rezerwacje zatwierdzone uchwałą Nr 60/Z/2023 Zarządu SIGNAL IDUNA Polska TU S.A z dnia 29.08.2023 r.

## § 4 Postanowienia końcowe

Umowę sporządzono w dwóch jednobrzmiących egzemplarzach, po jednym dla każdej ze stron.

### Załączniki:

1. „Program-informację o imprezie turystycznej” (zał. nr 1)
2. „Warunki uczestnictwa w imprezie turystycznej” (zał. nr 2)
3. „Standardowy formularz informacyjny” (zał. nr 3)
4. „Ubezpieczenie podróży zagranicznych” (zał. 4)
5. „Ubezpieczenie Bezpieczne Rezerwacje” (zał. 5)
6. „Ubezpieczenie Następstw Nieszczęśliwych Wypadków” (zał. 6)

Podpis Klienta/Osoby zgłaszającej

Podpis i pieczęć organizatora turystyki

*Kinga Mańko*  
Biuro Podróży „Cały Twój”  
Kinga Mańko  
08-110 Siedlce, ul. Gąski Balbinki 10  
NIP 5381866353; REG. 525236638  
tel. 500 384 500